

CATALOGUE No.

32-207

ANNUAL - ANNUEL

S.I.C. - C.T.I.

147



CANADA

DBS-BFS
APR 5 1971

WINERIES

INDUSTRIE DU VIN

1969

ANNUAL CENSUS
OF MANUFACTURES

RECENSEMENT ANNUEL
DES MANUFACTURES

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Manufacturing and Primary
Industries Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division des industries manufacturières
et primaires

April - 1971 - Avril
6507-520

Price—Prix: 50 cents

The contents of this document may be used freely but DBS should be credited when republishing all or any part of it.

Le présent document peut être reproduit en toute liberté pourvu qu'on indique qu'il émane du B.F.S.

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Dominion Bureau of Statistics publications:

- .. figures not available.
- .. figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

NOTES TO USERS

1. "Explanatory Notes" on selected statistical terms may be found at the back of this report. These notes are based on the detailed "Concepts and Definitions" which are available free of charge from the Manufacturing and Primary Industries Division of the Bureau.
2. In order to expedite the release of such basic statistics as materials and supplies used, and shipments of goods of own manufacture, the following tables have been omitted from this report:
 - (a) Principal statistics classified by manufacturing value added, by total value added, and by type of organization, last published in the 1966 report as Tables 3, 4 and 6, respectively.
 - (b) Principal statistics classified by shipments of goods of own manufacture and by total employed, last published in the 1967 report as Tables 2 and 3, respectively.
3. Users interested in obtaining the value of production (manufacturing activity) can do so by adding cost of materials and supplies used (manufacturing activity), cost of fuel and electricity, and value added (manufacturing activity). The resulting statistic is equivalent in concept to "gross output" shown in Table 7 of the 1966 report.

Most of the above tables are available on request, however, from the Manufacturing and Primary Industries Division. Similarly, the list of establishments classified to the industry, omitted from this report in the interests of both timeliness and economy, is available on request. In the case of an extensive request involving a large number of industries, it may be necessary to levy a charge.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications du Bureau fédéral de la statistique:

- .. nombres indisponibles.
- .. n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

NOTES À L'USAGE DES UTILISATEURS

1. On trouvera à la fin du présent rapport l'explication de certains termes statistiques. Ces explications se fondent sur les "Concepts et définitions" détaillés que l'on peut se procurer gratuitement à la Division des industries manufacturières et primaires du B.F.S.
2. Afin de pouvoir publier plus rapidement des statistiques de base comme celles qui concernent les matières et les fournitures utilisées et les expéditions de marchandises de fabrication propre, on a retranché les tableaux suivants du présent bulletin:
 - (a) Statistiques principales, suivant la valeur ajoutée à la fabrication, la valeur ajoutée totale et la forme d'organisation. (Ces statistiques ont figuré pour la dernière fois aux Tableaux 3, 4 et 6 du bulletin de 1966).
 - (b) Statistiques principales, suivant la valeur des expéditions de marchandises de fabrication propre et suivant le nombre total d'employés. (Ces statistiques ont figuré pour la dernière fois aux Tableaux 2 et 3 du bulletin de 1967).
3. La plupart des tableaux en question peuvent néanmoins être obtenus de la Division des industries manufacturières et primaires. De même, la liste des établissements classés dans cette industrie, exclue du présent bulletin par souci d'économie de temps et d'argent, peut être obtenue sur demande. S'il devait s'agir d'une demande importante, portant sur un grand nombre d'industries, nous pourrions être amenés à facturer certains frais.
3. Les utilisateurs qui désirent connaître la valeur de la production (activité manufacturière) peuvent l'obtenir en additionnant le coût des matières et fournitures utilisées (activité manufacturière), le coût du combustible et de l'électricité, et la valeur ajoutée (activité manufacturière). Le résultat correspond à l'"extrant brut" qui figure dans le Tableau 7 du rapport de 1966.



CATALOGUE No.

32-207

S.I.C.-C.T.I.
147

ANNUAL - ANNUEL

Wineries

Industrie du vin

1969

ERRATUM

Page 6, Table - 7 - Tableau

Production of new wine - Production de nouveau vin:

Other provinces - Autres provinces:

Quantity - Quantité - gal. (imp.)

Reads - Se lit 13,622,164

Should read - Doit se lire 4,439,184

6507-520

WINERIES
(S.I.C. 147)

INDUSTRIE DU VIN
(C.T.I. 147)

1969

Establishments primarily engaged in producing wines.

Etablissements dont l'activité principale est la fabrication du vin.

In 1968 the industry produced approximately 13.85 million gallons of wine as compared to 13.64 million gallons in 1969 for a volume decrease of 5.2 per cent.

During 1969, storms caused severe damage to the vineyards in British Columbia. The same year, in California the grape pickers were on strike for, and received higher pay. British Columbia wine producers had to import substantially greater volume of grapes and paid substantially more money.

	<u>1968</u>	<u>lbs.</u>	<u>\$</u>
Grapes, Canadian	81,564,216	5,146,670 = (63¢ per lb.)	
Grapes, Imported	11,470,179	717,078 = (63¢ per lb.)	
	<u>1969</u>	<u>lbs.</u>	<u>\$</u>
Grapes, Canadian	77,278,864	5,429,571 = (70¢ per lb.)	
Grapes, Imported	16,213,932	1,208,236 = (75¢ per lb.)	

British Columbia wine producers used 14.9 million pounds of the imported grapes. Salaries and wages rose in 1969. At the Canada level the comparisons between 1968 and 1969, the trends for 1969 show:

	<u>Numbers Employed</u>	<u>Salary Trends</u>
Administrative staff	+ 5.2%	+ 1.2%
Sales staff	+ 19.8%	+ 1.5%
Production staff	+ 9.3%	+ 9.0% per hour

The increases in the prime costs influenced the selling price of the wine in comparing the wines bottled and sold.

1968	8,940,023	@ \$3.27 average per gallon
1969	9,931,450	@ \$3.35 average per gallon

In 1969 the volume moved to the market increased by 11.1 per cent; this no doubt enabled the producer to maintain the average price per gallon at 2.4 per cent increase and at the same time meet the increases in primary costs.

In comparing selected ratios comparisons between 1968 and 1969 the following show:

	<u>Ratios</u>	<u>1969 Trend</u>
Raw Materials/Production		+ 0.5%
Containers/Production		+ 2.2%
Value Added/Production		- 2.5%
Production Wages/Production		+ 0.1%
Production Wages/Value Added		+ 0.8%

1969

Etablissements dont l'activité principale est la fabrication du vin.

La production de vin au Canada en 1969 a été d'environ 13.64 millions de gallons, comparativement à 13.85 millions en 1968; il y a donc une diminution de 5.2 p. 100.

En 1969, des tempêtes ont causé de graves dégâts aux vignobles de la Colombie-Britannique, et les vendangeurs de la Californie ont obtenu, en faisant la grève, une rémunération plus élevée. En conséquence, les producteurs de vin de la Colombie-Britannique ont dû importer beaucoup plus de raisins, et les payer plus cher.

	<u>1968</u>	<u>livres</u>	<u>\$</u>
Raisins canadiens	81,564,216	5,146,670 = (63¢ la livre)	
Raisins importés	11,470,179	717,078 = (63¢ la livre)	
	<u>1969</u>	<u>livres</u>	<u>\$</u>
Raisins canadiens	77,278,864	5,429,571 = (70¢ la livre)	
Raisins importés	16,213,932	1,208,236 = (75¢ la livre)	

Les producteurs de vin de la Colombie-Britannique ont utilisé 14.9 millions de livres de raisins importés. En 1969, les traitements et salaires ont augmenté. A l'échelle du Canada, les comparaisons entre 1968 et 1969 font ressortir les tendances suivantes en 1969:

	<u>Effectifs occupés</u>	<u>Rémunération</u>
Administration	+ 5.2%	+ 1.2%
Vente	+ 19.8%	+ 1.5%
Production	+ 9.3%	+ 9.0% l'heure

L'augmentation des frais de fabrication a influé sur le prix de vente des vins, comme l'indiquent les chiffres ci-dessous concernant les vins emboîtés et vendus.

1968	8,940,023	@ \$3.27 le gallon en moyenne
1969	9,931,450	@ \$3.35 le gallon en moyenne

La quantité de vin mise sur le marché était en 1969 de 11.1 p. 100 plus grande qu'en 1968; c'est sans doute ce qui a permis aux producteurs de ne pas augmenter le prix moyen le gallon de plus de 2.4 p. 100 malgré la hausse des frais de fabrication.

Voici le mouvement de certains rapports entre 1968 et 1969:

	<u>Rapports</u>	<u>Tendance en 1969</u>
Matières premières/Production		+ 0.5%
Emballages/Production		+ 2.2%
Valeur ajoutée/Production		- 2.5%
Salaires de production/Production		+ 0.12%
Salaires de production/Valeur ajoutée		+ 0.8%

TABLE 1. PRINCIPAL STATISTICS, 1961-1969

TABLEAU 1. STATISTIQUES PRINCIPALES, 1961-1969

Year and province — Année et province	Establishments — Établissements	Manufacturing activity — Activité manufacturière							Total activity — Activité totale				
		Production and related workers — Travailleurs de la production et connexes			Cost of fuel and electricity — Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies — Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture — Valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication	Value added — Valeur ajoutée	Working owners and partners — Propriétaires et associés actifs		Employees — Employés		Value added — Valeur ajoutée
		Number — Nombre	Man-hours paid — Heures-homme payées	Wages — Salaires					Number — Nombre	Withdrawals — Retraits	Number — Nombre	Salaries and wages — Traitements et salaires	
		No. — nombr.	'000			\$'000		\$'000			\$'000		\$'000
1961	20	354	746	1,354	184	8,778	18,387	9,750	x	x	620	3,004	10,217
1962	20	370	786	1,478	190	9,645	19,122	10,930	x	x	658	3,267	11,516
1963	19	387	804	1,592	190	10,658	21,110	11,219	x	x	683	3,409	11,847
1964	17	393	844	1,670	211	11,015	21,097	10,939	x	x	702	3,627	11,570
1965	19	425	883	1,913	242	12,055	23,085	12,478	x	x	747	4,027	13,075
1966	23	435	911	2,097	275	13,329	25,059	13,289	x	x	755	4,425	14,029
1967	24	448	938	2,299	309	14,141	26,478	13,139	x	x	801	4,936	14,649
1968													
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	1	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Québec	1	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Ontario	10	315	692	1,776	243	10,334	22,475	12,483	x	x	618	4,195	12,417
Manitoba	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Saskatchewan	2	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Alberta	2	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
British Columbia — Colombie-Britannique	6	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	24	453	969	2,469	339	15,225	30,849	17,299	x	x	834	5,505	17,677
1969													
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	1	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Québec	1	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Ontario	10	320	660	1,830	256	11,304	23,477	13,214	—	—	622	4,382	13,142
Manitoba	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Saskatchewan	1	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
Alberta	2	x	x	x	x	x	x	x	—	—	x	x	x
British Columbia — Colombie-Britannique	6	131	287	863	67	5,962	9,931	4,579	—	—	200	1,431	4,500
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	23	495	1,036	2,885	357	18,644	35,828	19,069	—	—	892	6,214	19,473
<u>Percentage change — Variation en pourcentage</u>													
1967-1968	—	+ 1.1	+ 3.3	+ 7.4	+ 9.7	+ 7.7	+ 16.5	+ 31.6	—	—	+ 4.1	+ 11.5	+ 20.7
1968-1969	—	+ 4.2	+ 9.3	+ 6.9	+ 16.8	+ 5.3	+ 22.5	+ 10.2	—	—	+ 7.0	+ 12.9	+ 10.2

TABLE 2. EMPLOYMENT AND PAYROLL, 1968 AND 1969

TABLEAU 2. EMPLOI ET PAYE, 1968 ET 1969

Year and province Année et province	Employees Employés												Salaries and wages Traitements et salaires								
	Production and related workers Travailleurs de la production et connexes				Administrative and office Administration et bureau		Sales and distribution Ventes et distribution			Total		Production and related workers Travailleurs de la production et connexes				Administrative and office Administration et bureau		Sales and distribution Ventes et distribution		Total	
	Manufacturing Fabrication		Other Autres		M H	F	M H	F	M H			M H	F	Manufacturing Fabrication	Other Autres	Administration Administration et bureau	Ventes et distribution				
	M	F	M	F	M	H	M	F	M	H	F	M	H	M	H	Administration Administration et bureau	Ventes et distribution				
	number - nombre																			\$'000	
<u>1968</u>																					
Newfoundland - Terre-Neuve ...	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	x	-	-	-	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	x	x	x	x	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	x	x	-	-	x	-	-	-	x	-	x	x	x	x	-	x	-	x	x	x	
Québec	x	-	-	-	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	x	x	x	x	
Ontario	278	37	x	-	100	56	x	46	480 ^f	139	1,776	x	1,530	x	4,195						
Manitoba	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saskatchewan	x	x	-	-	x	x	x	-	-	x	x	x	x	x	-	x	-	x	x	x	
Alberta	x	x	-	-	x	x	x	-	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x	x	x	
British Columbia - Colombie-Britannique	x	x	x	-	x	x	x	-	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Total	392	61	5	-	142 ^f	69	119	46	658	176	2,469	19	1,983	1,033	5,505						
<u>1969</u>																					
Newfoundland - Terre-Neuve ...	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	x	x	-	-	-	x	-	x	-	x	x	x	x	x	-	x	x	x	x	x	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	x	x	-	-	-	x	x	-	-	x	x	x	x	x	-	x	-	x	x	x	
Québec	x	-	-	-	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	-	x	x	x	
Ontario	275	45	2	-	101	59	107	33	485	137	1,830	x	1,599	x	4,382						
Manitoba	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saskatchewan	x	x	-	-	-	x	x	x	-	x	x	x	x	x	-	x	x	x	x	x	
Alberta	x	x	-	-	-	x	x	-	-	x	x	x	x	x	-	x	-	x	x	x	
British Columbia - Colombie-Britannique	114	17	-	-	24	22	22	1	160	40	863	-	394	175	1,431						
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Total	419	76	2	-	138	84	139	34	698	194	2,885	x	2,111	x	6,214						

TABLE 3. INVENTORIES, 1968

TABLEAU 3. STOCKS, 1969

Province	Manufacturing — Fabrication				Non-manufacturing — Non-fabrication
	Materials, supplies, etc.	Goods in process —	Finished goods of own manufacture —	Total	
	Matières, fournitures, etc.	Marchandises en cours de fabrication	Marchandises finies de propre fabrication		
Opening — Ouverture					
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	x	x	x	x	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	x	x	x	x	—
Québec	x	x	x	x	x
Ontario	2,252	11,910	1,701	15,864	x
Manitoba	—	—	—	—	—
Saskatchewan	x	x	x	x	—
Alberta	x	x	x	x	—
British Columbia — Colombie-Britannique	508	6,038	948	7,494	240
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—
Total	2,970	19,219	2,860	25,049	263
book value — \$'000 — valeur comptable					
Closing — Fermeture					
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	x	x	x	x	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	x	x	x	x	—
Québec	x	x	x	x	x
Ontario	1,827	13,021	1,888	16,736	x
Manitoba	—	—	—	—	—
Saskatchewan	x	x	x	x	—
Alberta	x	x	x	x	—
British Columbia — Colombie-Britannique	629	6,886	778	8,292	340
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—
Total	2,645	21,331	2,990	26,966	356

TABLE 4. PURCHASED FUEL AND ELECTRICITY USED, 1968 AND 1969

TABLEAU 4. COMBUSTIBLE ET ÉLECTRICITÉ ACHETTÉS ET UTILISÉS, 1968 ET 1969

Description	1968		1969	
	Quantity — Quantité	Cost — Coût \$'000	Quantity — Quantité	Cost — Coût \$'000
1. Large establishments reporting commodity detail — Grands établissements déclarant les produits en détail				
Bituminous coal — Charbon bitumineux:				
(a) From Canadian mines — De mines canadiennes	ton — tonne	161	2	166
(b) Imported — Importé	"	—	—	—
Sub-bituminous coal (from Alberta mines only) — Charbon sous-bitumineux (des mines de l'Alberta seulement)	"	—	—	—
Anthracite coal — Anthracite	"	300	5	331
Lignite coal — Lignite	"	—	—	—
Coke	"	—	—	—
Gasoline (including gasoline used in cars and trucks) — Essence (y compris essence utilisée dans les automobiles et les camions)	gallon(Imp.)	190,233	81	182,521
Fuel oil including kerosene or coal oil — Huile de chauffage y compris kérozène ou pétrole	"	373,477	44	381,272
Wood — Bois	cord — corde	—	—	—
Gas — Gaz:				
(a) Natural gas — Gaz naturel	M cu. ft. — M pi ³	103,117	77	97,397
(b) Liquefied petroleum gases — Gaz de pétrole liquéfiés	gallon(Imp.)	16,682	4	25,735
(c) Other manufactured gas — Autre gaz d'usine	M cu. ft. — M pi ³	—	—	—
Other fuel — Autre combustible	—	—	—	—
Electricity purchased — Électricité achetée	kwh. — kWh	9,316,072	125	9,760,110
Steam purchased — Vapeur achetée	—	—	—	—
2. Small establishments not reporting commodity detail — Petits établissements ne déclarant pas les produits en détail				
Estimate for fuel and electricity — Estimation pour combustible et électricité	—	—	—	—
3. All establishments — Tous établissements				
Fuel and electricity used — Total — Combustible et électricité utilisés	—	339	—	357

TABLE 5. MATERIALS AND SUPPLIES - MANUFACTURING ACTIVITY, 1968 AND 1969

TABLEAU 5. MATERIELS ET FOURNITURES - ACTIVITE MANUFACTURIERE, 1968 ET 1969

Description	1968		1969	
	Quantity - Quantité	Cost - Coût	Quantity - Quantité	Cost - Coût
	\$'000	\$'000		
1. Large establishments reporting commodity detail - Grands établissements déclarant les produits en détail:				
Materials used - Matières utilisées:				
Grapes, domestic - Raisin canadien	1b. - liv.	81,564,216	5,147	77,278,864
Grapes, imported - Raisin importé	"	11,470,179	717	16,213,932
Loganberries - Mûres de Logan	"	1,118,214	211	1,214,094
Blackberries - Mûres	"	132,533	21	87,792
Cherries - Cerises	"	692,419	73	1,079,983
Apples - Pommes	"	787,655	16	787,655
Other fresh fruits - Autres fruits frais	"	621,664	128	621,309
Raisins and currants - Raisins et raisins de corinthe		-	-	-
Sugar, raw - Sucre roux	1b. - liv.	22,149,371	900	20,953,009
Sugar, refined - Sucre raffiné	"	4,832,134	308	4,590,507
Sugar, invert (sugar solid basis) - Sucre inverti (poids d'extrait solide)	"	1,922,593	118	4,641,278
Acids, tartaric and citric - Acides tartriques et citriques	"	22,888	11	50,608
Alcohol, ethyl - Alcool éthylique		-	-	-
Grape spirits - Liqueurs de raisin	pf. gal. - gall. de pr.	120,254	320	190,665
Grape concentrate - Extrait concentré de raisin	gallon (Imp.)	63,314	248	74,937
Extracts, essential oils, etc. - Extraits, huiles essentielles, etc. .....		...	14	...
Caramel syrup - Sirop de caramel	1b. - liv.	27,298	8	28,597
Clarifying and filtering materials - Matériel de clarification et de filtration .....		...	85	...
Wine purchased for blending - Vins achetés pour coupage, etc.	gallon (Imp.)	198,918	237	222,296
Liquor (brandy, gin, etc.) purchased for blending - Boissons alcooliques (brandy, gin, etc.) achetées pour coupage	pf. gal. - gall. de pr.	2,892	10	1,851
All other materials and components used - Toutes autres matières et éléments utilisés .....		...	93	...
2. Small establishments not reporting commodity detail - Petits établissements ne déclarant pas les produits en détail .....	...	-	...	-
3. Containers and other packaging materials and supplies used - Conteneurs et autres matières et fournitures d'emballage utilisés:				
Glass bottles and jars - Bouteilles et pots en verre .....	...	4,116	...	4,755
Cases and cartons, paperboard - Caisses et cartons en carton .....	...	200	...	207
Cases and cartons, corrugated - Caisses et cartons en carton ondulé .....	...	755	...	856
Metal closures, caps and crowns - Fermetures en métal, capsules et couvercles .....	...	561	...	996
Labels, tags and wrappers - Etiquettes et emballages .....	...	470	...	817
All other - Tous autres .....	...	53	...	315
4. Operating, maintenance and repair supplies used (excluding fuel) - Fournitures d'exploitation, d'entretien et de réparation utilisées (excluant le combustible) .....	...	331	...	419
5. Amount paid out to others for work done on materials owned by establishments - Montant versé à d'autres pour le travail effectué sur des matières appartenant aux établissements ...	...	74	...	52
Total .....	...	15,225	...	18,644

TABLE 5A. CONSUMPTION OF SUGAR AND GRAPES, WINE INDUSTRY, 1965 TO 1969

TABLEAU 5A. CONSOMMATION DE SUCRE ET DE RAISINS DANS L'INDUSTRIE DU VIN, DE 1965 À 1969

Year - Année	Domestic grapes		Imported grapes		Raw sugar		Refined sugar	
	Raisin canadien		Raisin importé		Sucre roux		Sucre raffiné	
	Quantity - Quantité	Cost - Coût	Quantity - Quantité	Cost - Coût	Quantity - Quantité	Cost - Coût	Quantity - Quantité	Cost - Coût
	1b. - liv.	\$'000	1b. - liv.	$'000	1b. - liv.	$'000	1b. - liv.	$'000
1965	66,322,307	3,643	17,810,129	1,041	18,869,866	1,277	7,937,643	556
1966	76,432,827	4,409	14,844,476	853	19,536,209	1,038	7,653,203	484
1967	80,120,583	4,894	14,074,179	818	19,974,410	996	7,471,550	486
1968	81,564,216	5,147	11,470,179	717	22,149,371	900	6,754,727	426
1969	77,278,864	5,430	16,213,932	1,208	20,953,009	935	9,231,785	674

TABLE 6. SHIPMENTS OF GOODS OF OWN MANUFACTURE, 1968 AND 1969
TABLEAU 6. EXPÉDITIONS DE MARCHANDISES DE PROPRE FABRICATION, 1968 ET 1969

Description	1968		1969	
	Quantity - Quantité	Value - Valeur \$'000	Quantity - Quantité	Value - Valeur \$'000
1. Products - Produits:				
Wine matured - Vin mûri:				
Bottled and sold, include inter-branch transfers - Vendu en bouteilles, y compris les transferts entre succursales	9,977,046	30,921	9,931,450	33,229
Bulk sales, include inter-branch transfers - Vendu non en bouteilles, y compris les transferts entre succursales			1,663,528	2,692
Wine not matured - Vin non mûri	(1)	(1)	(1)	(1)
Grape juice concentrate - Jus de raisin concentré	(1)	(1)	(1)	(1)
Cocktail mixes, wine base - Mélanges pour cocktails à base de vin	-	-	-	-
Cocktail preparations, ready-to-serve - Cocktails préparés, prêts à servir	(1)	(1)	(1)	(1)
All other products - Tous autres produits .....	...	515	...	703
2. Amount received in payment for work done on materials and products owned by others - Montant reçu en paiement du travail exécuté sur des matières et des produits appartenant à d'autres				
Less adjustment for value of sales taxes, excise duties and outward transportation charges which could not be deducted from individual commodity items described above - Moins rectification pour tenir compte des taxes de vente, des droits d'accise et des frais d'expédition qui n'ont pu être déduits de la valeur de chacun des produits susmentionnés .....	...	3	...	18
Adjusted value of shipments and work done - Total - Valeur rectifiée des expéditions et du travail exécuté .....	...	30,849	...	35,828

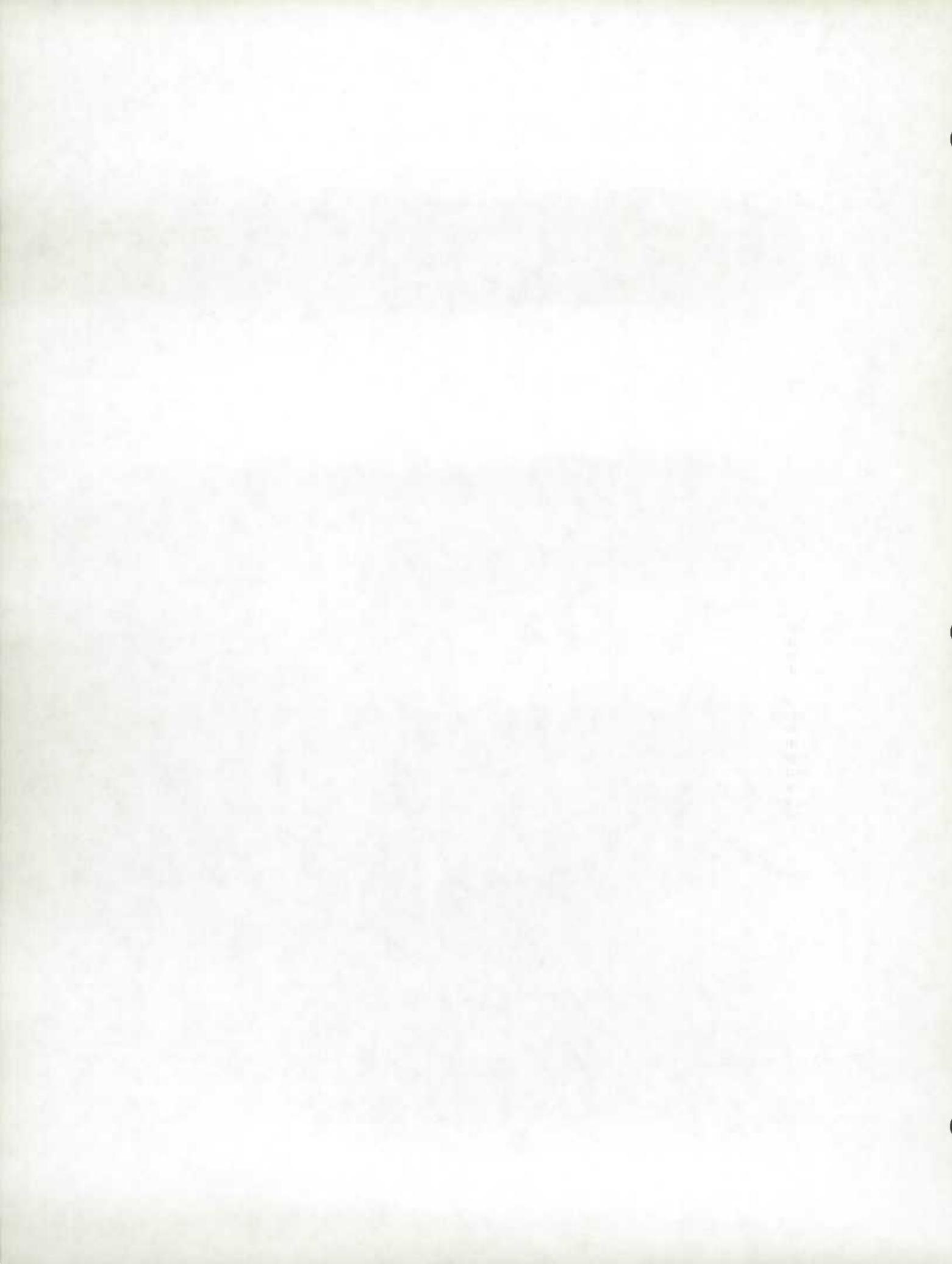
(1) Included in "All other products". - Compris sous "Tous autres produits".

TABLE 7. PRODUCTION AND INVENTORY VALUE OF NEW WINE, 1965 TO 1969

TABLEAU 7. PRODUCTION ET VALEUR DES STOCKS DE NOUVEAU VIN, 1965 À 1969

Year - Année	Canada		Ontario		Other provinces Autres provinces	
	Quantity - Quantité	Inventory - Stock \$'000	Quantity - Quantité	Inventory - Stock \$'000	Quantity - Quantité	Inventory - Stock \$'000
	gal. (Imp.)		gal. (Imp.)		gal. (Imp.)	
1965	10,954,489	7,675	7,972,282	5,674	2,982,207	2,001
1966	11,424,922	8,725	8,166,329	6,403	3,258,593	2,322
1967	11,654,071	9,210	8,625,623	6,809	3,028,448	2,401
1968	13,849,682	11,013	8,798,672	6,948	5,051,010	4,065
1969	13,643,442	21,466	9,204,258	13,167	13,622,164	8,299





EXPLANATORY NOTES

The following abbreviated notes deal only with salient points or selected inclusions or exclusions which might not be self-evident. Detailed "Concepts and Definitions" are available on request; see "Notes to Users".

Establishment. — Smallest operating unit capable of reporting certain specified input and output data; usually a plant or mill.

Cost of materials and supplies, fuel and electricity. — Generally, consumption of purchased items only, at laid-down cost. Includes inter-company and intracompany transfers, contract work by others, fuel used by vehicles.

Value of shipments of goods of own manufacture. — Goods made by reporting establishment, or for its account, from its own materials, net of discounts, returns, allowances, sales tax, excise taxes and duties, returnable containers, common or contract carriers' charges for outward transportation (but not of own carriers' delivery expense). Includes repair and custom revenue, transfers to reporting units of same firm, all exports, book value of own products shipped on rental basis. Unsold domestic consignment shipments are included in inventory. In fabricated structural metal industry, aircraft and parts manufacturers, railroad rolling stock industry and shipbuilding and repair, value of production is shown in place of shipments in tables on principal statistics. Integrated smelters' work on own ore valued at imputed charge to mine.

Value added. — Net output as measured by gross output less purchased commodity inputs used.

(a) **Value added, manufacturing activity:** Value of shipments of goods of own manufacture plus net change in inventory of goods in process and finished goods, less cost of materials and supplies used, fuel and electricity.

(b) **Value added, total activity:** Consists of (1) value added, manufacturing activity and (2) value added, non-manufacturing activity. The latter is calculated by subtracting relevant commodity inputs from non-manufacturing revenues or output; these commodity inputs are net of the change in inventories of goods purchased for resale. Non-manufacturing revenues include depreciable fixed assets produced by own work force for own use, revenue from product rentals, etc., but exclude non-operating revenue such as real property rentals, dividends, interest.

Employees, salaries and wages. — Salaries and wages are reported before deductions for income tax and employee benefits and comprise all man-hours paid (for regular work, overtime and paid leave) as well as bonuses, commissions, etc., paid to regular employees. Where shown, production and related workers classified to non-manufacturing activity include separately reported loggers. Employees on construction for own use, outside pieceworkers in certain industries, etc. Sales and distribution employees include all personnel charged to selling expense, certain drivers, etc.

Head offices, sales offices and auxiliary units. — Included in individual industry if establishments served are all in same industry; otherwise, coded to major industry group accounting for company's principal activity.

Inventories. — Book value of owned inventory held in Canada, including goods in transit and on consignment.

NOTES EXPLICATIVES

Les notes abrégées ci-après traitent seulement de points saillants ou de certaines extensions ou restrictions qui ne sont peut-être pas évidents. On peut se procurer sur demande les "Concepts et définitions" détaillés; voir "Notes à l'usage des utilisateurs".

Établissement. — La plus petite unité exploitante pouvant fournir certaines données sur les intrants et les extrants; il s'agit ordinairement d'une usine ou d'une fabrique.

Coût des matières et fournitures, du combustible et de l'électricité. — En général, consommation de produits achetés seulement, au prix livré. Comprend les transferts entre établissements d'une même entreprise, les travaux à forfait exécutés par des tiers, le carburant utilisé par les véhicules.

Valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication. — Les produits fabriqués par l'établissement déclarant, ou pour son compte, à partir de matières lui appartenant, sans les rabais, les produits retournés, les allocations, la taxe de vente, les taxes et les droits d'accise, les contenants consignés, les frais d'enlèvement payés à des transporteurs publics ou sous contrat (mais y compris les frais du service de livraison de l'établissement même). Comprend les recettes du travail de réparation et du travail sur commande, les transferts à d'autres unités déclarantes de la même entreprise, les exportations, la valeur comptable des produits donnés en location par l'établissement. Les produits non vendus en consignation au Canada s'ajoutent aux stocks. En ce qui concerne l'industrie de la fabrication des éléments de charpentes métalliques, les manufacturiers d'avions et d'éléments, les manufacturiers de matériel roulant de chemin de fer, ainsi que l'industrie de la construction et réparation de navires, la valeur de la production remplace les expéditions dans les tableaux relatifs aux statistiques principales. En ce qui a trait aux établissements de fonte et d'affinage intégrés à des mines la valeur des expéditions de produits extraits de minerais appartenant à la même société constituent des frais estimés de traitement à forfait qui sont imputés à la mine.

Valeur ajoutée. — L'extrant net, soit l'extrant brut moins la consommation des biens achetés.

(a) **Valeur ajoutée, activité manufacturière:** valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication, plus la variation nette des stocks de produits en cours de fabrication et de produits finis, moins le coût des matières et des fournitures utilisées, du combustible et de l'électricité.

(b) **Valeur ajoutée, activité totale:** réunit (1) la valeur ajoutée par l'activité manufacturière et (2) la valeur ajoutée par l'activité non manufacturière. On calcule cette dernière en soustrayant les entrées de marchandises des recettes ou des extrants provenant de l'activité non manufacturière, après avoir soustrait de ces entrées la variation des stocks de produits achetés pour la revente. Les recettes provenant de l'activité non manufacturière comprennent les éléments d'actif dépréciables produits par la main-d'œuvre de l'établissement pour l'usage de l'établissement, les recettes de location de produits, etc., mais non les recettes autres que les recettes d'exploitation, comme les loyers d'immeubles, les dividendes, les intérêts.

Employés, traitements et salaires. — Les traitements et salaires sont déclarés avant les déductions au titre de l'impôt sur le revenu et des régimes de prévoyance des employés; ils comprennent les heures-homme payées (travail régulier, temps supplémentaire et congés payés) ainsi que les gratifications, commissions, etc. versées aux employés réguliers. Les travailleurs de la production et connexes classés dans l'activité non manufacturière comprennent des bûcherons, des ouvriers de la construction pour le compte de l'établissement, des ouvriers à la pièce de l'extérieur dans certaines industries, etc. là où ils ont été déclarés séparément; les employés à la vente et à la distribution comprennent l'ensemble du personnel imputé sur les frais de vente, certains chauffeurs, etc.

Sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires. — Ils sont compris dans l'industrie particulière si les établissements desservis appartiennent tous à la même industrie. Autrement, ils sont classés dans le groupe représentant l'activité principale de la société.

Stocks. — La valeur comptable des stocks possédés se trouvant au Canada, y compris les marchandises en transit ou en consignation.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010712772